An die Wirtschaftsteilnehmer

Agli operatori economici

ISOV / SICP

Bozen - Bolzano, 10/05/2019

|  |  |
| --- | --- |
| Risposte a domande di chiarimento del 09/05/2019 | Antworten auf Erklärungsanfragen vom 09/05/2019 |
| **Relativamente all'Allegato C1 (excel con il dettaglio prezzi) nelle righe 76 e 78 il foglio non sembra calcolare i prezzi totali in relazione ai prezzi unitari inseriti. Si chiede cortesemente come procedere visto che l'excel non è modificabile e la somma determina il prezzo complessivo offerto.** | **Hinsichtlich der Anlage C1 (Excel-Tabelle in der die Preise angegeben werden) scheint es in den Spalten 76 und 78 die Gesamtpreise nicht im Verhältnis zu den angegebenen Einzelpreisen zu berechnen. Wie soll hier weiter vorgegangen werden, angesichts der Tatsache, dass das Excel Dokument nicht geändert werden kann und die Summe den angebotenen Preis ausmacht?** |
| Il difetto descritto riguarda unicamente l’excel del lotto 2 per cui si allega il corretto allegato C1 per il lotto 2.  L’eventuale allegato C1 già presentato sul portale deve essere ritirato, cancellato e successivamente ripresentato. | Der beschriebene Fehler tritt ausschließlich in der Excel-Tabelle für Los 2 auf, daher wird im Anhang die korrigierte Anlage C1 für Los 2 übermittelt.  Falls die Anlage C1 bereits auf das Portal geladen wurde, muss dieses zurückgezogen, gelöscht und danach neu eingereicht werden. |